

Sprechstunde des Gemeindepräsidenten
15. April 2024, 18.00–18.30 Uhr, Gemeindehaus

Politische Gemeinde

Jahresrechnung 2023

Der Gemeinderat hat die Jahresrechnung 2023 der Politischen Gemeinde genehmigt und zuhanden der RPK und der Gemeindeversammlung verabschiedet. Der Rechnungsabschluss präsentiert sich wie folgt:

Laufende Rechnung

	Budget 2023	Rechnung 2023
Aufwand	6'090'220.39	6'412'212.16
Ertrag	5'733'954.60	6'685'113.41
Aufwandüberschuss	356'265.79	
Ertragsüberschuss		272'901.25

Investitionsrechnung

	Budget 2023	Rechnung 2023
Ausgaben Total (netto)	2'660'000.00	1'857'461.33

Anstelle des budgetierten Aufwandüberschusses von Fr. 356'265.79 resultiert ein Ertragsüberschuss von Fr. 272'901.25. Der Ertragsüberschuss der Erfolgsrechnung wird dem Eigenkapital gutgeschrieben. Dadurch erhöht sich das Eigenkapital auf Fr. 9'854'416.87. Die Investitionsrechnung weist Nettoausgaben von Fr. 1'857'461.33 aus.

Nach Verabschiedung der Jahresrechnung durch die RPK wird der beleuchtende Bericht wie gewohnt fristgerecht auf der Website der Gemeinde Flurlingen publiziert.

Sammlung von Alteisen, Altöl und Bauschutt am 19. April 2024



Am Freitag, 19. April 2024 findet im Werkhof Flurlingen von 16.00 bis 18.00 Uhr die Alteisen- und Altölsammlung statt. Es können auch Kleinmengen von Bauschutt abgegeben werden.

Personelles: Dienstjubiläum Gemeindeschreiber

Am 1. April 2024 durfte unser Gemeindeschreiber sein 25-jähriges Dienstjubiläum auf der Gemeindeverwaltung Flurlingen feiern. In der heutigen Zeit ist eine solch lange Anstellung nicht mehr selbstverständlich. Seine Arbeit als Gemeindeschreiber ist sehr vielfältig und herausfordernd; Projekte managen, Personalführung, rechtliche Unterstützung, Organisieren von Wahlen, Abstimmungen und Gemeindeversammlungen und noch Vieles mehr.

Er findet für jede Herausforderung eine pragmatische Lösung und ist mit viel Herzblut bei der Arbeit. Wir sind stolz darauf, eine kompetente Fachperson wie Marcel Wegmann in unseren Reihen zu haben. Wir gratulieren Marcel Wegmann herzlich zu seinem Dienstjubiläum und wünschen ihm alles Gute.

Bauausschreibung Bauprojekt: Hallauerweg 5

Bauherrschaft: Baugesellschaft Hallauerweg, c/o Bühler & Partner Immobilien, Rheinweg 4, 8200 Schaffhausen / Projektverfasser: DOST Architektur GmbH, CHE-108.703.146, Finsterwaldstrasse 109, 8200 Schaffhausen / Angaben zum Projekt: Abbruch bestehendes Einfamilienhaus und Neubau Mehrfamilienhaus mit vier Wohnungen, Hallauerweg 5, 8247 Flurlingen, Grundstück Kat. 979, Wohnzone 1.6

Ort der Planaufgabe: Gemeinde Flurlingen Dorfstrasse 36, 8247 Flurlingen

Rechtliche Hinweise: Die Pläne liegen während der Auflagefrist auf. Erfolgt die Ausschreibung in mehreren Publikationsorganen, so gilt das Datum der letzten Ausschreibung. Während der Planaufgabe können Baurechtsentscheide bei der Baubehörde eingefordert werden. Wer das Begehren nicht innert dieser Frist stellt, hat das Rekursrecht verwirkt. Für die Zustellung baurechtlicher Entscheide kann eine Kanzleigebühr erhoben werden. Publikation gemäss §§ 6 und 314 Planungs- und Baugesetz (PBG).

Frist: 20 Tage (Ablauf: 2. Mai 2024)



Primarschule Flurlingen Jahresrechnung 2023

Die Schulpflege hat die Jahresrechnung 2023 der Schulgemeinde genehmigt und zuhänden der RPK und der Gemeindeversammlung verabschiedet. Der Rechnungsabschluss präsentiert sich wie folgt:

Laufende Rechnung

	Budget 2023	Rechnung 2023
Aufwand	2'629'237.80	2'790'955.16
Ertrag	2'698'680.00	2'972'126.74
Ertragsüberschuss	69'442.20	181'171.58

Investitionsrechnung

	Budget 2023	Rechnung 2023
Ausgaben Total (netto)	610'000.00	313'628.00

Anstelle des budgetierten Ertragsüberschusses von Fr. 69'442.20 resultiert ein Ertragsüberschuss von Fr. 181'171.58. Der Ertragsüberschuss der Erfolgsrechnung wird dem Eigenkapital gutgeschrieben. Dadurch erhöht sich das Eigenkapital auf Fr. 3'503'044.25. Die Investitionsrechnung weist Nettoausgaben von Fr. 313'628.00 aus.

Nach Verabschiedung der Jahresrechnung durch die RPK wird der beleuchtende Bericht wie gewohnt fristgerecht auf der Website der Gemeinde Flurlingen publiziert.

Ausbau der Schulverwaltung

Liebe Flurlingerinnen, liebe Flurlinger

Es freut uns sehr Ihnen mitzuteilen, dass wir ab dem 2. Mai 2024 mit Frau Monika Isele die langersehnte Unterstützung für unsere Schulverwaltung erhalten werden.

Unter den über 40 Bewerberinnen und Bewerbern überzeugte uns Frau Isele mit Ihrer Sozial- und Fachkompetenz am meisten. Sie arbeitete viele Jahre im Bereich Administration/Buchhaltung und bringt damit eine solide kaufmännische Berufserfahrung mit. Wir sind davon überzeugt, dass sie sich rasch in die Themenwelt der Schule einarbeiten und sich menschlich gut in unser Team integrieren wird.

Schon jetzt heissen wir Monika Isele als neues Teammitglied an der Primarschule Flurlingen herzlich willkommen und freuen uns auf die Zusammenarbeit.

Primarschule Flurlingen

- EINLADUNG -

*Wir laden herzlich ein zur zweiten
Informationsveranstaltung zum Thema*

Familien- und schulergänzende Betreuung in Flurlingen

Mit dem Eintritt ins Schulsystem können Kinder den Hort und den Mittagstisch besuchen. Für jüngere Kinder besteht derzeit innerhalb der Gemeinde kein Betreuungsangebot.

**Im Vorfeld zur Gemeindeversammlung
im Rheintalssaal vom
Mittwoch, 19. Juni 2024,
laden wir Sie um 18:30 Uhr
zu einer einstündigen
Informationsveranstaltung ein.**

Es ist uns ein grosses Anliegen, die Bevölkerung der Gemeinde Flurlingen über den aktuellen Stand des Projekts zu orientieren.

Wir freuen uns auf Ihr Kommen!

Informationen zum
Projektfortschritt finden Sie
auf der Webseite der
Primarschule Flurlingen.



Vermittlungsstelle
für Tagesfamilien
Safrangasse 8
8200 Schaffhausen

052 624 72 05
info@zweidihei.ch
www.zweidihei.ch

Suchen Sie einen Betreuungsplatz für Ihr Kind?

Liebevolle, junge Tagesmutter in Flurlingen hat noch Plätze frei. Dienstag bis Freitag, ganze Tage oder einzelne Stunden / Mittagstisch.

Interessiert? Dann nehmen Sie mit uns Kontakt auf, wir freuen uns auf Sie!

Sekundarschule Kreis Uhwiesen Freizeit und Bildung Es hat noch freie Plätze!

Asiatischer Kochkurs

Wir werden einen Streifzug durch verschiedene asiatische Länder unternehmen. Es werden Rezepte aus der thailändischen, vietnamesischen, indonesischen und chinesischen Küche gekocht. So werden Sie schmackhafte Frühlingsrollen, aromatische Pho-Suppe, würzige Sate-Spiesse und leckere Currys zubereiten.

Kursleiterin Noretta Keller, Hauswirtschaftslehrerin
Ort Sekundarschule Kreis Uhwiesen,
Schulküche
Kurstag/Zeit Mittwoch, 15.05.2024,
18.00 – 22.00 Uhr
Kursgeld Fr. 45.00, Materialkosten ca. Fr. 30.00

Pilates in Uhwiesen

Kursleiterin Daniela Bachmann, Sport- und
Gymnastiklehrerin
Ort Sekundarschule Kreis Uhwiesen,
Turnhalle 2
Kurstag Montag, fortlaufend, Einstieg jederzeit
möglich
Zeiten 1. Stunde: 09.00 – 10.00 Uhr,
2. Stunde: 10.10 – 11.10 Uhr
Kursgeld Fr. 15.00/Stunde

Pilates in Flurlingen

Kursleiterin Doris Bruggmann, Sport- und
Gymnastiklehrerin
Ort Primarschule Flurlingen, Turnhalle
Kurstag Dienstag, fortlaufend, Einstieg jeder-
zeit möglich
Zeit 16.15 – 17.15 Uhr
Kursgeld Fr. 15.00/Stunde

Die detaillierten Angaben zu den Kursen und Anmeldung finden Sie auf www.sekuhwiesen.ch (unter Angebote, Freizeitkurse). Für weitere Auskünfte steht Ihnen Sabine Kozlowski, E-Mail s.kozlowski@seku.ch oder Tel. 052 654 02 86, jeweils von Montag - Freitag, 08.00 - 11.30 Uhr, gerne zur Verfügung.

Bitte beachten Sie die „Allgemeinen Kursbedingungen“ auf unserer Homepage.

www.flurlingen.ch

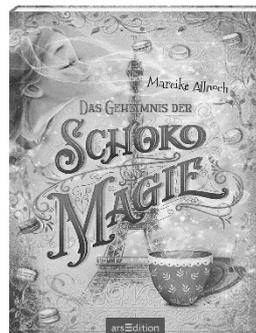
BIBLIOTHEK



FLURLINGEN

Mo 19.00-20.00h / Mi 13.30-14.30h / Sa 10.00-11.00h

Unser Buchtipp:



Eine spannende Geschichte über Freundschaft, erste Liebe und die Magie von Schokolade.
Für Kinder ab 10 Jahren.“
Sosleydis Stocker

BIBLIOTHEK



FLURLINGEN

Mo 19.00-20.00h / Mi 13.30-14.30h / Sa 10.00-11.00h

Unser Buchtipp:



„Mein absoluter Liebling der letzten 12 Monate.
Grosses Lesevergnügen – spannend, hintergründig
und unerhört witzig.“
Verena Pletscher

EIKI-

Turnen in Flurlingen



Damenturnverein
8247 Flurlingen

Hast Du Freude an Kindern und Bewegung?

Dann bist Du genau die Person, die wir suchen.

Für die kommende Saison des EIKi-Turnens suchen wir eine Leiterin oder Leiter. Es erwarten Dich leuchtende Kinderaugen und bereits fix fertig erarbeitete Lektionen, die nur darauf warten umgesetzt zu werden.

Was ist EIKi-Turnen?

Im EIKi turnen Kinder ab dem Spielgruppenalter (ca. 2.5 – 4 Jahre) zusammen mit einem Elternteil. Selbstverständlich sind auch Grosseltern oder Gotti / Götti herzlich willkommen. Im EIKi Turnen werden verschiedene motorische Fertigkeiten spielerisch geübt und geschult. Die Kinder lernen die Geräte in der Turnhalle kennen und durch abwechslungsreiche Turnstunden wird die Freude an der Bewegung geweckt. Die Selbständigkeit, das Selbstvertrauen und die Selbstsicherheit werden gefördert.

Die Turnstunde findet jeweils am Freitagmorgen von 10.15 bis 11.15 Uhr nach den Herbst- bis zu den Frühlingferien in der Turnhalle Flurlingen statt.

Hast Du Interesse oder Fragen, warte nicht und melde dich bei uns. Es wäre grossartig, wenn wir weiterhin den kleinen Kindern in unserer Gemeinde ein Bewegungsangebot bieten könnten.

Sabrina Erb
076 538 37 70
sabrina.schmidlin@gmx.ch

Regula Meyer
079 754 10 90
regulameyer@hotmail.com



HEV Region Winterthur

Engagement und Dienstleistungen für
Hauseigentümer – auch in Flurlingen.

Alles aus einer Hand:

- ✔ Rechtsberatung
- ✔ Bewertung
- ✔ Wohnungsabnahme
- ✔ Verkauf
- ✔ Vermietung
- ✔ Bauberatung

Ralph Bauert Geschäftsführer

Profitieren Sie von den HEV-Vorteilen:
www.hev-winterthur.ch • 052 212 67 70



Überall für alle

SPITEX
am Kohlfirst

Ihre Gemeinde-Spitem für
Pflege- und Betreuung zu Hause
Flurlingen Dachsen Uhwiesen



Fusspflege für Seniorinnen und Senioren

Freitag, 26. April 2024, ab 13.30 Uhr,
im «Stübli», Dorfstr. 39, Flurlingen

Aus organisatorischen Gründen bitten wir um eine
Anmeldung bis am Mittwoch der entsprechenden
Woche bei Sylvia Baur, Tel. 052 659 47 76

Weitere Dienstleistungen der Spitem am Kohlfirst:

- Abklärung, Koordination, Beratung
- Krankenpflege / Psychiatrische Pflege
- Spitem Plus / Haushilfe / Mahlzeitendienst / Fahrdienst SRK

Rufen Sie uns an, wir beraten Sie gerne!

Spitem am Kohlfirst
Landstrasse 37 • 8248 Uhwiesen •
T 052 659 12 65 • info@spitem-am-kohlfirst.ch •
www.spitem-am-kohlfirst.ch

052 624 13 13
info@freitagimmo.ch

FREITAG IMMO

FREITAG IMMO INFORMIERT ZUM NEUBAU RAPPENWEG 10

Frühling 2024:

Baubewilligung rechtskräftig und 100% der Eigentumswohnungen bereits ab Plan reserviert. Es besteht die Möglichkeit, sich unter www.freitagimmo.ch/suche auf die Warteliste zu setzen für den Fall, dass eine Eigentumswohnung frei werden sollte.

Beratung, Bauherrenvertretung und Verkauf: FREITAG IMMO GmbH
Neuhausstrasse 10, 8247 Flurlingen, freitagimmo.ch/rappenweg

rote fabrik neunkirch **CHRISTIAN BÜHRER**
HOLZBAU - CELLULOSE ISOLATIONEN - PARKETTböDEN
LANGFELDWEg 5 8213 NEUNKIRCH 079 287 96 38 chr.buehrer@bluewin.ch
PRIVAT : CHRISTIAN BÜHRER DORFSTRASSE 13 8247 FLURLINGEN



Hast Du Lust, den Tennissport näher kennenzulernen? Dann komm zu uns in den Anfängerkurs ab dem 08. Mai im TC Cholfirst. 7 Lektionen für CHF 90.-, inkl. Mitgliedschaft 2024 bei Clubbeitritt! Für mehr Infos scanne den QR-Code.



er Club Flurlingen

Erzählzeit ohne Grenzen

Lesevormittag

Sonntag, 14. April 2024, 11 Uhr

Korrigenda zum letzten Inserat vom 22.03.2024

Die Autorin: Die Schaffhauser Schriftstellerin Ursula Fricker liest aus ihrem **neuen Roman «Fangspiele»** und nicht wie letztes Mal publiziert «Gesund essen». Sorry für den Fehler!

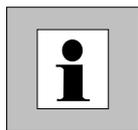
Wo: Zwirnerei / AROVA-Areal / 8247 Weinbau AG
Winterthurerstrasse 710,
8247 Flurlingen
(Bushaltestelle gleich vor dem Haus.
Busankunft von SH 10:42 Uhr)
Nur das Haupttor NORD bei der Bushaltestelle AROVA ist offen!

Wann: Türöffnung 10:30 Uhr!

Apéro: Nach der Lesung offerieren wir einen kleinen Apéro.

Ende: ca. 14:00 Uhr

Die Veranstaltung ist öffentlich. Der Eintritt ist kostenlos und Sitzplätze können nicht reserviert werden. Da auch Personen ausserhalb Flurlingen zur Veranstaltung kommen, bitten wir die Dorfbewölkerung zu Fuss ins AROVA-Areal zu kommen.



GVZ lanciert «First Responder Kanton Zürich»

Die Gebäudeversicherung vom Kanton Zürich GVZ, wurde durch den Kantonsrat beauftrag, eine flächen-deckende Notfallversorgung mit qualifizierten Laien-helferinnen und -helfern einzuführen. Diese First Responder, leisten bei Herz-Kreislauf-Notfällen So-forthilfe und überbrücken so die kritische Zeit bis zum Eintreffen der professionellen Rettungskräfte.

Bisher haben 39 von insgesamt 102 Feuerwehren im Kanton Zürich, auf freiwilliger Basis, First-Responder-Gruppen betrieben. Im Bezirk Andelfingen leisteten seit einigen Jahren die Feuerwehren Andelfingen und Umgebung, Flaachtal, Stammertal und Weinland First-Responder-Einsätze. Über die Jahre hinweg konnten die vier Feuerwehren an diversen Einsätzen vielen Menschen in Not helfen.

Mit dem Auftrag, aus der Politik, an die Gebäudeversicherung Kanton Zürich (GVZ) ein flächendeckendes First-Responder-System aufzubauen, sucht diese nun Personen aus Organisationen wie Feuerwehr, Polizei, Zivilschutz, Samariterverein oder mit ausgewiesener medizinischer Erfahrung, welche in lebensrettenden Massnahmen geschult und bereit sind im Pilotprojekt «First Responder Kanton Zürich» mitzumachen. Alle bisherigen First-Responder der Feuerwehr sind herzlich zur Teilnahme am neuen System eingeladen.

Folglich werden die Feuerwehren im Bezirk Andelfingen in Zukunft nichts mehr mit dem First-Responder-System zu tun haben, die gesamte Organisation liegt in der Verantwortung der GVZ. Da die neue Organisation unabhängig von den Feuerwehren arbeitet, stehen auch Feuerwehrfahrzeuge und ihre Ausrüstung nicht mehr zur Verfügung. Die First-Responder rücken mit einem privaten Verkehrsmittel an den Notfallort aus.

Die Kommandos der Feuerwehren im Bezirk Andelfingen ermutigen alle Personen, welche in lebensrettenden Massnahmen geschult und wie eingangs erwähnt, Mitglied in einer Organisation des Bevölkerungsschutzes sind oder über ausgewiesene Erfahrungen im medizinischen Bereich verfügen, sich als First-Responder zu registrieren und ausbilden zu lassen, um Menschen in Not möglichst rasch Hilfe zu bieten!

Weitere Informationen und das Anmeldeformular sind auf www.firstresponder.gvz.ch zu finden.

Die Feuerwehren des Bezirk Andelfingen

Tiefbauamt Kanton Zürich

Baustelleninfo:

Flurlingen / Laufen-Uhwiesen: Rheinuferweg ab sofort wieder offen

Am 11. März musste der Rheinuferweg zwischen Flurlingen und Schloss Laufen nach mehreren Erdbeben am Buechhaldenhang gesperrt werden. Das kantonale Tiefbauamt hat nun die abgerutschten Erdmassen vom Weg entfernt, und die geologischen Abklärungen haben ergeben, dass keine weiteren Sicherungsmassnahmen notwendig sind. Deshalb ist der Weg ab sofort wieder geöffnet.

Für Reparaturen am Weg wird er jedoch im Verlaufe des Aprils nochmals für eine Woche gesperrt werden müssen.

Flurlingen / Laufen-Uhwiesen: Verkehrseinschränkungen an der Winterthurerstrasse ab 15. April 2024

Sehr geehrte Damen und Herren

Wenn Strassenbeläge Risse haben und spröde sind, dringt Wasser in sie ein. Gefriert dieses, führt dies zu Schlaglöchern, die insbesondere für Velo- und Motorradfahrende gefährlich sein können. Deshalb müssen solche Beläge ersetzt werden.

Damit Sie auch in Zukunft eine sichere und einwandfrei funktionierende Strasseninfrastruktur nutzen können, muss die Winterthurerstrasse auf dem Gebiet von Flurlingen und Laufen-Uhwiesen instandgesetzt werden (siehe Plan auf Seite 4). Es werden sowohl die Beläge als auch teilweise die Strassenabschlüsse und sämtliche Schachtabdeckungen erneuert. Weiter werden die Entwässerungsleitungen örtlich saniert und eine neue Messstelle für die Zählung des motorisierten Verkehrs wie auch für Velos erstellt. Im Zuge dieser Arbeiten wird für die Betriebssicherheit der Kantonsstrasse über die gesamte Länge im Rad-/Gehweg ein Rohrblock gebaut. Zudem sanieren die Gemeinden Teile der Entwässerungsleitungen.

Die Bauarbeiten beginnen am Montag, 15. April, und dauern voraussichtlich bis am Dienstag, 6. Aug. 2024

Die Bauarbeiten erfolgen in Etappen, wobei der Verkehr mit Lichtsignalen einspurig durch die Baubereiche geführt wird. Zudem muss die Einmündung der Chlosterbergstrasse beim Kreisel Eichhof phasenweise gesperrt werden. Eine Umleitung ist signalisiert. Die Erreichbarkeit der Liegenschaften und Parzellen in den jeweiligen Baubereichen sind bis zum Einbau der Beläge meistens möglich.

Für die Belagseinbauten muss aus Gründen der Einbauqualität und der Verkehrssicherheit die Strasse für sämtlichen Verkehr gesperrt werden. Die Vollspernung findet voraussichtlich vom 22. Juli bis 29. Juli 2024 statt. Über den definitiven Termin der Sperrung sowie die damit verbundene Verkehrsführung informieren wir Sie rechtzeitig mit einem separaten Flugblatt.

Wir danken für Ihr Verständnis. Bei Fragen stehe ich Ihnen gerne zur Verfügung.

Freundliche Grüsse

Tiefbauamt, Strasseninspektorat,
Strassenregion III, Markus Sturzenegger

Selbsthilfe Winterthur-Schaffhausen

Der Austausch in einer Selbsthilfegruppe stärkt und hilft, neue Perspektiven zu entwickeln, Stabilität zu erhalten und Zuversicht zu gewinnen. Mehr als 120 Selbsthilfegruppen treffen sich in der Region Winterthur und in Schaffhausen – vielleicht auch zu einem Thema, das Sie bewegt.

Diese neuen Gruppen sind im Aufbau:

Ehlers Danlos Syndrom (EDS) &
Hypermobility Spectrum Disorder (HSD)

Die genetische Bindegewebserkrankung wird oft erst nach Jahren diagnostiziert. Chronische Schmerzen, Hypermobilität und Luxationen der Gelenke, Fatigue und viele weitere Probleme und Begleiterkrankungen können das Leben stark belasten. Die richtige Behandlung für diese unheilbare Krankheit zu finden und alles im Leben unter einen Hut zu bringen, ist ermüdend. Als Betroffene wollen wir unserer Erkrankung einerseits mit Akzeptanz begegnen und andererseits nicht aufgeben, für uns mehr Lebensqualität zu schaffen.

Zwangsstörungen – Gruppe für Frauen

Eine Zwangsstörung kann im Alltag sehr behindernd und belastend sein. Gemeinsam wollen wir einander in der Gruppe unterstützen mit unseren Erfahrungen: Was hilft, den Alltag zu bewältigen? Wie kommen wir weiter und verbessern unsere Lebensqualität?

Schwerhörigkeit

Diese Gruppe richtet sich an Menschen, die schon in «jungen Jahren» (bis ca. 65 J.) unter Schwerhörigkeit leiden und mit den entsprechenden Folgen im Erwerbsleben, in der Alltags- und Freizeitgestaltung konfrontiert sind. Vieles im Alltag ist besonders anstrengend mit einer Schwerhörigkeit, und von manchen Aktivitäten ist man ausgeschlossen. Im Kontakt mit

anderen Menschen erlebt man Vorurteile und läuft Gefahr, ausgegrenzt zu werden oder nicht die Kraft zu haben, sich zu beteiligen. Der Austausch und das Zusammensein mit Gleichbetroffenen sollen stärken und Zugehörigkeit ermöglichen.

Bipolare Erkrankung Schaffhausen

In Winterthur treffen sich bereits zwei Selbsthilfegruppen zu diesem Thema. In Schaffhausen ist nun eine neue Gruppe im Aufbau. Der Austausch unter Gleichbetroffenen soll helfen, kompetent mit der Erkrankung umzugehen und stabil zu bleiben zwischen den beiden Polen «himmelhochjauchzend» und «zu Tode betrübt».

Diese Gruppe starten aktuell:

CRPS – komplexes regionales Schmerzsyndrom | Depression – Angehörige | Eltern-Kind-Entfremdung / Parental Alienation Syndrom (Video-Gruppe) | Introvertiert | Kontaktabbruch – betroffene Eltern Kontaktabbruch – betroffene erwachsene Kinder | Nice Guy Syndrom | Schizophrenie | Schwangerschaftsabbruch | Vater- und Mannsein heute | Verwitwet



bfu-Tipp: Gartentrampolin

Sicher springen, sicher landen

Das Gartentrampolin ist in Schweizer Gärten beliebt. Trampolinspringen macht Spass, fördert Koordination, Beweglichkeit, Kraft und Ausdauer. Die BFU hat die wichtigsten Tipps, damit Sie und Ihre Kinder nicht im Spital landen.

Die wichtigsten Tipps:

- Gartentrampolin mit mind. zwei Meter Abstand zu Hindernissen aufstellen.
- Gartentrampolin auf einer ebenen, rutschfesten Fläche aufstellen – z. B. Rasen.
- Es springt immer nur eine Person auf dem Trampolin.
- Kinder immer beaufsichtigen.
- Gartentrampolin regelmässig warten.



Sicher Springen auf dem Gartentrampolin beginnt bereits beim Aufstellen. Dabei ist immer die Bedienungsanleitung zu beachten.

Besonders wichtig: Trampolin auf einer ebenen, rutschfesten Fläche aufstellen. Rasen oder stossdämpfende Unterlagen sind dafür am besten geeignet. Das Trampolin sollte zudem mindestens zwei Meter von jeglichen Hindernissen entfernt sein – falls doch mal ein Sprung daneben geht.

Ist das Trampolin aufgestellt, sollte immer nur eine Person aufs Mal springen. Springen zwei Personen gleichzeitig, sind unkontrollierte Sprünge und Zusammenstösse vorprogrammiert. Eltern und Betreuungspersonen müssen ihre Kinder zudem stets beaufsichtigen, damit sie im Notfall eingreifen können.

Und schliesslich: Nur ein heiles Trampolin ist ein sicheres Trampolin. Deshalb ist wichtig, das Gartentrampolin regelmässig zu warten. Dazu gibt es Anleitungen der Hersteller. Vor jeder Nutzung lohnt es sich, das Sprungtuch, Fangnetz und die Polsterung auf Defekte zu checken.

Korrigendum (Ausgabe 22.3.2024) Spitex am Kohlfirst, Voranzeige GV

Der Redaktion der Flurlinger Notizen ist ein Fehler unterlaufen, wobei aus Versehen der letztjährige Anlass, welcher nach der GV stattfand, nochmals publiziert wurde. Wir entschuldigen uns dafür.



Voranzeige

Comedy Show mit Yves Keller aus Uhwiesen (öffentlicher Anlass)

GHÄLER
Live

**Montag, 27. Mai 2024
um 20.00 Uhr in der Aula,
Primarschulhaus Dachsen**

Dieser Auftritt findet im Anschluss an die Generalversammlung der Spitex am Kohlfirst statt. Die GV beginnt um 18.30 Uhr.

Dank der Unterstützung verschiedener Gönner* freuen wir uns, Sie zu der Comedy Show einzuladen (Eintritt gratis, Dauer: ca. 30 Min.).

Im Namen des Vorstandes
Daniel Schmid, Präsident

Spitex am Kohlfirst
Maja Gugger-Huggenberger, Geschäftsleiterin

*Wir danken unseren Sponsoren
- Gemeinden: Dachsen, Laufen-Uhwiesen, Flurlingen
- Garage Rhyhalde, Dachsen
- Hübscher Weine, Dachsen
- Volg, Uhwiesen
- Eichenberger Obst, Uhwiesen

Rheintalgarten Saison 2024

Saisonstart

Freitag, 12. April 2024

Wir freuen uns riesig auf die wärmeren Tage. Im April haben wir bei guter Witterung Freitag-Sonntag geöffnet. Ab Mai bekommst du bei uns wieder täglich spritzige Drinks und frisch zubereitete Speisen!

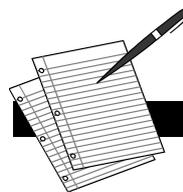
Come hungry - leave happy!



Öffnungszeiten

Montag - Donnerstag ab 16:00 Uhr
Freitag - Sonntag ab 11:30 Uhr

Nach wie vor richten wir uns ganz nach der Laune der Natur. Auf rheintalgarten.ch findet ihr unsere täglichen Öffnungszeiten!



Anlässe

Sonntag, 14. April 2024

- Gottesdienst gemeinsam mit Feuerthalen / 9.30 Uhr ref. Kirche Laufen
- Erzählzeit ohne Grenzen / Lesevormittag / 11.00 Uhr / AROVA Areal

Sonntag, 21. April 2024

- Gottesdienst mit Abendmahl gemeinsam mit Feuerthalen / 9.30 Uhr / ref. Kirche Laufen
- Ökumenischer Motorradgottesdienst / 13.30 Uhr / Kirche Kleinandelfingen

Freitag, 26. April 2024

- Fusspflege f. Seniorinnen & Senioren / ab 13.30 Uhr Stübli, Dorfstrasse 39 / Spitex am Kohlfirst

Impressum / Redaktionsschluss für nächste Ausgabe

Impressum: Gemeinde Flurlingen
Artikel/Inserate an: Gemeindeganzlei, Dorfstrasse 36,
8247 Flurlingen, Telefon 052 647 01 01,
Fax 052 647 01 00, E-Mail info@flurlingen.ch
www.flurlingen.ch

Redaktion: Gemeindeverwaltung Flurlingen
Druck: LANDOLT AG, Grafischer Betrieb, Feuerthalen

Redaktionsschluss für die nächste Ausgabe:

Montag, 22. April 2024



Firefighter in action!

Wir zeigen Dir unser Können
und schau rein.

**Montag, 15.04.2024, 19.00 Uhr
Magazin Feuerthalen**